INDEX TO VOLUME 78

The following index to the 1965 pages of the JOURNAL serves as a continuation of *An Analytical Index to the Journal of American Folklore, Vols. 1-67, 68, 69, 70,* Bibliographical and Special Series of the American Folklore Society, Volume VII (Philadelphia, 1958) and of the Indexes to Volumes 71-77 (1958-1964) published in the appropriate October-December issues. The classification system used is explained in detail in the introductory essay to *An Analytical Index.* Here it will be sufficient to remind the reader that the symbol (R) refers to a book review and the symbol S to the yearly *Supplement.* Again motifs classified by Stith Thompson in his *Motif-Index of Folk Literature* are indexed according to that system when so labelled in JOURNAL. Otherwise, the special system used in Part 8 of *An Analytical Index* is followed.

Additions and corrections to *An Analytical Index* appeared on pages 65-66 of the 1959 *Supplement.*

TITLES

The Bear's Son Tale in Northern Mexico, 330-336.
Belief in the Evil Eye Among the Christian Syrian-Lebanese in America, 46-51.
Borabora of the Silent Paddles and Other Slanderous Sayings of the Tahitians, 65-66.
A Collection of Airborne Cadence Chants, 52-61.
Current Hillbilly Recordings: A Review Article, 267-286.
Departure of the *Nshie:* A North Nsukka Ibo Origin Legend, 115-129.
"Der Traum des Baume," 346-348.
Der Traum des Baume—A Religious Song from the Middle Ages, 66-68.
The Forms of Folklore: Prose Narratives, 3-20.
A Garland of Sixteenth-Century Proverbs, 349-350.
Ham Jones: Southern Folk Humorist, 295-316.
Hillbilly Hootenanny, 287.
Hillbilly Music: Source and Symbol, 204-228.
Humorous Narratives About Individual Resistance to Food-Distribution Customs in Tabiteuea, Gilbert Islands, 28-45.
An Introduction to Bluegrass, 245-266.
An Introduction to the Study of Hillbilly Music, 195-203.
John Aubrey Upon the Seventeenth Earl of Oxford, 64-65.
John the Giant Killer in Mexico, 158-159.
Journal of American Folklore Stylesheet, 92-96.
"Lady Isabel and the Elf-Knight" from Maryland, 156-157.
Obituary of J. Frank Dobie, 62-63.
Obituary of Vicente T. Mendoza, 154-155.
Obituary of Eloise Ramsay, 155.
The Place of the Song "Der Traum des Baume(s)," 349.
Prison Folklore, 317-329.
Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film, 143-148.
Remarks Preliminary to a Study of Ballad Meter and Ballad Singing, 149-153.
Ritualized Verbal Insult in White High School Culture, 337-344.
The Shaking of the Sheets, 157, 345.
The Skillet Lickers: A Study of a Hillbilly String Band and Its Repertoire, 229-244.
The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation, 136-142.
Stylistic Features of Proverbs, a Comment, 69.
Three American Authors as Semi-Folk Artists, 130-135.
Tobacco in Folk Cures in Western Society, 99-114.
The Two Cultures, 182.
A Two-Dimensional Scheme for the Classification of Narratives, 21-27.
The Treasure at Home, 68-69.

AUTHORS

Abrahams, Roger D. (R) *The Traditional Tunes of the Child Ballads,* Vol. II, 177-178.
Anderson, John Q. (R) *The West of the Texas Kid, (1881-1910: Recollections of Thomas Edgar Crawford),* 164.
Ayoub, Millicent R. *Ritualized Verbal Insult in White High School Culture,* 337-344.
Barakat, Robert A. *The Bear's Son Tale in Northern Mexico,* 330-336; *John the Giant Killer in Mexico,* 158-159.

INDEX TO VOLUME 78

The following index to the 1965 pages of the JOURNAL serves as a continuation of *An Analytical Index to the Journal of American Folklore, Vols. 1-67, 68, 69, 70,* Bibliographical and Special Series of the American Folklore Society, Volume VII (Philadelphia, 1958) and of the Indexes to Volumes 71-77 (1958-1964) published in the appropriate October-December issues. The classification system used is explained in detail in the introductory essay to *An Analytical Index.* Here it will be sufficient to remind the reader that the symbol (R) refers to a book review and the symbol S to the yearly *Supplement.* Again motifs classified by Stith Thompson in his *Motif-Index of Folk Literature* are indexed according to that system when so labelled in JOURNAL. Otherwise, the special system used in Part 8 of *An Analytical Index* is followed.

Additions and corrections to *An Analytical Index* appeared on pages 65-66 of the 1959 *Supplement.*

TITLES

The Bear's Son Tale in Northern Mexico, 330-336.
Belief in the Evil Eye Among the Christian Syrian-Lebanese in America, 46-51.
Borabora of the Silent Paddles and Other Slanderous Sayings of the Tahitians, 65-66.
A Collection of Airborne Cadence Chants, 52-61.
Current Hillbilly Recordings: A Review Article, 267-286.
Departure of the *Nshie:* A North Nsukka Ibo Origin Legend, 115-129.
"Der Traum des Baume," 346-348.
Der Traum des Baume—A Religious Song from the Middle Ages, 66-68.
The Forms of Folklore: Prose Narratives, 3-20.
A Garland of Sixteenth-Century Proverbs, 349-350.
Ham Jones: Southern Folk Humorist, 295-316.
Hillbilly Hootenanny, 287.
Hillbilly Music: Source and Symbol, 204-228.
Humorous Narratives About Individual Resistance to Food-Distribution Customs in Tabiteuea, Gilbert Islands, 28-45.
An Introduction to Bluegrass, 245-266.
An Introduction to the Study of Hillbilly Music, 195-203.
John Aubrey Upon the Seventeenth Earl of Oxford, 64-65.
John the Giant Killer in Mexico, 158-159.
Journal of American Folklore Stylesheet, 92-96.
"Lady Isabel and the Elf-Knight" from Maryland, 156-157.
Obituary of J. Frank Dobie, 62-63.
Obituary of Vicente T. Mendoza, 154-155.
Obituary of Eloise Ramsay, 155.
The Place of the Song "Der Traum des Baume(s)," 349.
Prison Folklore, 317-329.
Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film, 143-148.
Remarks Preliminary to a Study of Ballad Meter and Ballad Singing, 149-153.
Ritualized Verbal Insult in White High School Culture, 337-344.
The Shaking of the Sheets, 157, 345.
The Skillet Lickers: A Study of a Hillbilly String Band and Its Repertoire, 229-244.
The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation, 136-142.
Stylistic Features of Proverbs, a Comment, 69.
Three American Authors as Semi-Folk Artists, 130-135.
Tobacco in Folk Cures in Western Society, 99-114.
The Two Cultures, 182.
A Two-Dimensional Scheme for the Classification of Narratives, 21-27.
The Treasure at Home, 68-69.

AUTHORS

Abrahams, Roger D. (R) *The Traditional Tunes of the Child Ballads,* Vol. II, 177-178.
Anderson, John Q. (R) *The West of the Texas Kid, (1881-1910: Recollections of Thomas Edgar Crawford),* 164.
Ayoub, Millicent R. *Ritualized Verbal Insult in White High School Culture,* 337-344.
Barakat, Robert A. *The Bear's Son Tale in Northern Mexico,* 330-336; *John the Giant Killer in Mexico,* 158-159.

Barnett, Stephen A. *Ritualized Verbal Insult in White High School Culture*, 337-344.

Bascom, William. *The Forms of Folklore: Prose Narratives*, 3-20; *Stylistic Features of Proverbs, A Comment*, 69.

Beath, Paul R. (R) *The Bear Went Over the Mountain, Tall Tales of American Animals*, 181-182.

Bordman, Gerald. (R) *The Middle English Miracles of the Virgin*, 367-368; (R) *Myth and Religion of the North*, 80-81; (R) *The Norse Atlantic Saga*, 80-81.

Braddy, Haldeen. (R) *They Called Him Wild Bill. The Life and Adventures of James Butler Hickok*, 74.

Brunvand, Jan Harold. (R) *My Indiana*, 180.

Carey, George G. *A Collection of Airborne Cadence Chants*, 52-61.

Coffin, Tristram P. *Index to Volume 78 (1965)*, 378-384; *Remarks Preliminary to a Study of Ballad Meter and Ballad Singing*, 149-153; *Resignation as Secretary-Treasurer*, 286; (R) *Faiths of Man*, 355; (R) *Larry Gorman: The Man Who Made the Songs*, 361.

Cohen, Norman. *The Skillet Lickers: A Study of a Hillbilly String Band and Its Repertoire*, 229-244.

Cray, Ed. *The Shaking of the Sheets*, 157

Dick, Ernst S. *"Der Traum des Baume,"* 349.

Dobie, J. Frank. *Obituary of*, 62-63.

Dozier, Edward P. (R) *Pueblo Gods and Myths*, 73-74.

Dundes, Alan. *The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation*, 136-142; (R) *The Horn Book. Studies in Erotic Folklore and Bibliography*, 161; (R) *Introducing Folklore*, 72-73; (R) *A Psychiatric Study of Fairy Tales*, 370-371.

Fernandez, James. (R) *La adivinanza en la Zona de los Ntumu: Tradiciones orales del Bosque Fang*, 77.

Finney, Ben. *Borabora of the Silent Paddles and Other Slanderous Sayings of the Tahitians*, 65-66.

Fischer, J. L. (R) *Literature Among the Primitives*, 351-352.

Fogelson, Raymond D. (R) *Cultural Stability and Change Among the Montagnais Indians of the Lake Melville Region of Labrador*, 358-359.

Friedman, Albert B. *The Shaking of the Sheets*, 345.

Glassie, Henry. (R) *Walking in the Parlor*, 377.

Goldfrank, Esther S. (R) *Sun Father's Way: The Kival Murals of Kuaua*, 166-167.

Green, Archie. *Hillbilly Music: Source and Symbol*, 204-228.

Greenway, John. *Announcement: Change of Officers for the American Folklore Society*, 194; JOURNAL OF AMERICAN FOLKLORE *Stylesheet*, 92-96.

Hagler, Margaret. (R) *Alpha: The Myths of Creation*, 352-353.

Haring, Douglas G. (R) *Studies in Japanese Folklore*, 172-173.

Harner, Michael. (R) *Ethnographic Bibliography of South America*, 169.

Hill, Archibald A. (R) *Ulster Dialects*, 367.

Hoffmann, Frank A. *Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film*, 143-148.

Huttar, Charles, *A Garland of Sixteenth-Century Proverbs*, 349-350.

Jackson, Bruce. *Prison Folklore*, 317-329; (R) *Deep Down in the Jungle*, 369-370.

James, Thelma G. *Obituary of Eloise Ramsay*, 155.

Jones, William M. (R) *The Wisdom of the Serpent*, 353-354.

Kahn, Ed. *Hillbilly Music: Source and Resource*, 257-266.

Kell, Katherine T. *Tobacco in Folk Cures in Western Society*, 99-114.

Kirtley, Bacil F. *John Aubrey Upon the Seventeenth Earl of Oxford*, 64-65.

Kurath, Gertrude P. (R) *Cycles of Conquest*, 167-169; (R) *Myth and Cult among Primitive Peoples*, 70-71.

Leach, MacEdward. (R) *Ballads and Sea Songs from Nova Scotia*, 82-83.

Littleton, C. Scott. *A Two-Dimensional Scheme for the Classification of Narratives*, 21-27.

Loeb, Edwin M. (R) *Galla Süd-Äthiopines*, 162.

Lopatin, Ivan A. (R) *Ukranian-Canadian Folklore and Dialectological Texts*, IV, 363.

Lumpkin, Ben Gray. *Der Traum Des Baume—A Religious Song from the Middle Ages*, 66-68.

Luomala, Katherine. *Humorous Narratives About Individual Resistance to Food-Distribution Customs in Tabiteuea, Gilbert Islands*, 28-45.

McGhee, Nancy B. (R) *On the Trail of Negro Folk-songs*, 84-85.

McMillan, Douglas J. *"Lady Isabel and the Elf-Knight" from Maryland*, 156-157.

Mead, Margaret. (R *Excess and Restraint: Social Control among a New Guinea Mountain People*, 174-175.

Mendoza, Vicente T. *Obituary of*, 154-155.

Mook, Maurice A. (R) *Amish Society*, 165.

Naff, Alixa. *Belief in the Evil Eye Among the*

Christian Syrian-Lebanese in America, 46-51.
Nulton, Lucy. (R) *Twenty-Five Fables*, 182.
Paredes, Américo. *Obituary of Vicente T. Mendoza*, 154-155; (R) *Cuentos folkloricos de Chile*, Vols. I-III, 171; (R) *Happy Hunting Ground*, 163-164; (R) *Legends of Texas*, 163-164; (R) *Lirica narrativa de Mexico: El corrido*, 364-365; (R) *Modern Greek Folklore and Ancient Greek Religion*, 356; (R) *Picardi Mexicana*, 75-77.
Pearce, T. M. (R) *Hispanic Riddles from Panama*, 170.
Puckett, Newbell N. (R) *Ballads and Songs from Ohio*, 86-87.
Putnam, John F. (R) *Lore of Our Land*, 75.
Ramsay, Eloise. *Obituary of*, 155.
Rennick, Robert M. (R) *Pills, Petticoats and Plows*, 362-363.
Richmond, W. Edson. (R) *Finlands svenska Folkdiktning*, VI, A 1, A 3, 365-367.
Roberts, Leonard. (R) *Gravel in My Shoe*, 180-181.
Rowe, William L. (R) *The Thief of Love, Bengali Tales from Court and Village*, 171-172.
Rubel, Arthur J. (R) *A Guide for Field Workers in Folklore*, 359-360.
Sackett, S. J. (R) *The American Play-Party Song*, 87.
Scharbach, Alexander. (R) *The Two Hands of God*, 354-355.
Shelton, Austin J. *Departure of the* Nshie: *A North Nsukka Ibo Origin Legend*, 115-129.
Simeone, William. *Work in Progress*, S 33-47; (R) *Annali del Museo Pitrè*, 160.
Simpson, Claude M. Jr. (R) *The British Traditional Ballad in North America*, 178-179; (R) *Songs the Whalemen Sang*, 83-84.
Simpson, George A. (R) *Folk-Song in Buchan and Folk Songs of the North-East*, 81-82.
Skeels, Dell R. (R) *The Masks of God, Occidental Mythology*, 71-72.
Smith, L. Mayne. *An Introduction to Bluegrass*, 245-256.
Spindler, George D. *The Two Cultures*, 182.
Stekert, Ellen J. (R) *The Scots Musical Museum*, 176-177.
Szövérffy, Josef. *The Place of the Song "Der Traum des Baume(s)*," 349.
Thompson, Stith. *Obituary of J. Frank Dobie*, 62-63.
Tomashevich, George Vid. (R) *Gypsy Folk Tales*, 368-369; (R) *Notes on the Slavic Religio-Ethical Legends*, 79-80.
Utley, Francis Lee. (R) *Hebrew Myths: The Book of Genesis*, 356-358.
Vaughan, James H. Jr. (R) *Folk Songs of the South*, 86.
Vincent, Jenny Wells. (R) *Folklore Keeps the Past Alive*, 179-180.
Walser, Richard. *Ham Jones: Southern Folk Humorist*, 295-316.
Ward, Donald J. (R) *Atlas der deutschen Volkskunde*, 78-79.
Welch, Charles E., Jr. (R) *Ancient Festivals of "Saturnalia" Type*, 358.
Wilgus, D. K. *Current Hillbilly Recordings: A Review Article*, 267-286; *From the Record Review Editor*, 88-92, 183-191, 267-286, 372-376. See S 22-25; *Hillbilly Hootenanny*, 287; *An Introduction to the Study of Hillbilly Music*, 195-203.
Winkelman, Donald M. *Three American Authors as Semi-Folk Artists*, 130-135; (R) *Who Fears the Devil?*, 181.
Withers, Carl. *The Treasure at Home*, 68-69.

REVIEWS

Books Reviewed, by Author of Book Reviewed

Abrahams, Roger D. *Deep Down in the Jungle*, 369-370.
Adams, G. B. (with Braidwood and Gregg). *Ulster Dialects*, 367.
Anderson, Otto. *Finlands svenska Folkdiktning*, VI, A 1 (*Äldre dansmelodier*); VI, A 3 (*Bröllopsmusik*), 365-367.
Berndt, Ronald M. *Excess and Restraint: Social Control among a New Guinea Mountain People*, 174-175.
Botkin, Benjamin A. *The American Play-Party Song*, 87.
Bourboulis, Photeine P. *Ancient Festivals of "Saturnalia" Type*, 358.
Boyd, Beverly. *The Middle English Miracles of the Virgin*, 367-368.
Braidwood, J. (with Adams and Gregg). *Ulster Dialects*, 367.
Bronson, Bertrand H. *The Traditional Tunes of the Child Ballads*, II, 177-178.
Campbell, Joseph. *The Masks of God, Occidental Mythology*, 71-72.
Clark, Thomas D. *Pills, Petticoats and Plows: The Southern Country Store*, 362-363.
Clarke, Kenneth and Mary. *Introducing Folklore*, 72-73.
Cocchiara, Giuseppe. *Annali del Museu Pitrè*, 160.

Coffin, Tristram P. *The British Traditional Ballad in North America,* 178-179.
Cox, John Harrington. *Folk Songs of the South,* 86.
de Aranzadi, Inigo. *La adivinanza en la Zona de los Ntumu: Tradiciones orales del Bosque Fang,* 77.
Dimock, Edward C. Jr. *The Thief of Love, Bengali Tales from Court and Village,* 171-172.
Dobie, J. Frank. *Happy Hunting Ground,* 163-164.
Dobie, J. Frank. *Legends of Texas,* 163-164.
Dorson, Richard M. *Studies in Japanese Folklore,* 172-173.
Downs, R. B. *The Bear Went Over the Mountain, Tall Tales of American Animals,* 181-182.
Dragomanov, M. P. *Notes on the Slavic Religio-Ethical Legends,* 79-80.
Dutton, Bertha P. *Sun Father's Way: The Kiva Murals of Kuaua,* 166-167.
Dykes, Jeff C. *The West of the Texas Kid, 1881-1910: Recollections of Thomas Edgar Crawford,* 164.
Eddy, Mary O. *Ballads and Songs from Ohio,* 86-87.
Edwards, Lawrence. *Gravel in My Shoe,* 180-181.
Forlong, James G. R. *Faiths of Man: Encyclopedia of Religions,* 355.
Goldstein, Kenneth S. *A Guide for Field Workers in Folklore,* 359-360.
Graves, Robert (with Patai). *Hebrew Myths: The Book of Genesis,* 356-358.
Greenway, John. *Literature Among the Primitives,* 351-352.
Greig, Gavin. *Folk-Song in Buchan and Folk Songs of the North-East,* 81-82.
Gregg, R. J. (with Adams and Braidwood). *Ulster Dialects,* 367.
Groome, Francis H. *Gypsy Folk Tales,* 368-369.
Haberland, Eike. *Galla Süd-Äthiopines,* 162.
Henderson, Joseph L. (with Oakes). *The Wisdom of the Serpent,* 353-354.
Heuscher, Julius E. *A Psychiatric Study of Fairy Tales,* 370-371.
Hostetler, John A. *Amish Society,* 165.
Hudson, Arthur P. *Folklore Keeps the Past Alive,* 179-180.
Huntington, Gale. *Songs the Whalemen Sang,* 83-84.
Ives, Edward D. *Larry Gorman: The Man Who Made the Songs,* 361.
Jensen, Adolf E. *Myth and Cult among Primitive Peoples,* 70-71.
Jiménez, Armando. *Picardia Mexicana,* 75-77.
Jones, Gwyn. *The Norse Atlantic Saga,* 80-81.
Lawson, John C. *Modern Greek Folklore and Ancient Greek Religion,* 356.
Lee, Hector H. (with Roberson). *Lore of Our Land,* 75.
Legman, Gershon. *The Horn Book. Studies in Erotic Folklore and Bibliography,* 161.
Leibowitz, Irving. *My Indiana,* 180.
Long, Charles H. *Alpha: The Myths of Creation,* 352-353.
Mackenzie, W. Roy. *Ballads and Sea Songs from Nova Scotia,* 82-83.
McGee, John T. *Cultural Stability and Change among the Montagnais Indians of the Lake Melville Region of Labrador,* 358-359.
Mendoza, Vicente T. *Lírica narritiva de México: El corrido,* 364-365.
Montgomerie, Norah. *Twenty-Five Fables,* 182.
Oakes, Maud (with Henderson). *The Wisdom of the Serpent,* 353-354.
O'Leary, Timothy J. *Ethnographic Bibliography of South America,* 169.
Patai, Raphael (with Graves). *Hebrew Myths: The Book of Genesis,* 356-358.
Robe, Stanley L. *Hispanic Riddles from Panama,* 170.
Roberson, Donald (with Lee). *Lore of Our Land,* 75.
Rosa, Joseph G. *They Called Him Wild Bill. The Life and Adventures of James Butler Hickok,* 74.
Rudnyckyj, J. D. *Ukranian-Canadian Folklore and Dialectological Texts,* IV, 363.
Saavedra, Yolando Pino. *Cuentos folkloricos de Chile,* I-III, 171.
Scarborough, Dorothy. *On the Trail of Negro Folk-Songs,* 84-85.
Spicer, Edward H. *Cycles of Conquest: The Impact of Spain, Mexico, and the United States on the Indiana of the Southwest,* 167-169.
Stenhouse, William. *The Scots Musical Museum,* 176-177.
Turville-Petre, E. O. G. *Myth and Religion of the North,* 80-81.
Tyler, Hamilton A. *Pueblo Gods and Myths,* 73-74.
Watts, Alan W. *The Two Hands of God,* 354-355.
Wellman, Manly Wade. *Who Fears the Devil?,* 181.
Zender, Matthias. *Atlas der deutschen Volkskunde,* 78-79.

RECORDS AND RECORD ALBUMS

It no longer seems sensible, in evaluating usefulness against space, to list records and record albums in the Annual Index. Beginning in 1965 citations will be given to the Record Review essays only, except where individual recordings have been given individual reviews. Citations to Record Review essays appear under News and Notices, Societies, AFS, "JOURNAL OF AMERICAN FOLKLORE."

NEWS AND NOTICES

AWARDS, GRANTS, ETC.: Texas Folklore Society Student Contest (1964), S 51; Weil Institute Summer Fellowships in Religion, S 52.

MEETINGS, CONGRESSES, FESTIVALS: 28th Annual National Folk Festival (1965), S 51.

ORGANIZATIONS AND INSTITUTES: Irish-American Cultural Institute (St. Paul, Minn.), S 50; Library of World Tapes for Education (Ethnic Music Section), S 50.

PERSONALIA: S 30.

PUBLICATIONS: Journal of the Folklore Institute, S 48-49.

SOCIETIES:

American Folklore Society:

Annual Meetings (Locales): 1964, New York City; 1965, Denver, Colorado.

Annual Meetings (Regional): 1965, Lafayette, Indiana.

Annual Meetings (Reports): for 76th Annual Meeting (1964), S 8-14, S 18-30; for Regional Meeting at Duke University (1964), S 15-17.

Bibliographical and Special Series: S 93.

Committees and Delegates: ACLS Delegate, S 28-29; Publications Committee, See S 7; Resolutions Committee, S 14.

Constitution: S 2-7 (includes proposed and suggested Amendments).

Fellows: See S 5-6 and Cover.

"JOURNAL OF AMERICAN FOLKLORE": Annual Bibliography now published in *Abstracts of Folklore Studies;* Index to Volume 78 (1965), 378-384; Notes and Queries, S 49, 64-69, 156-159, 345-350; Record Reviews, 88-92, 183-191, 267-286, 372-377, See S 22-25; Work-in-Progress, S 33-47.

Members: S 53-92.

Memoirs: S 94-95.

Officers for 1965: President, Samuel P. Bayard; First Vice-President, Katherine Luomala; Second Vice-President, Bertrand H. Bronson; Secretary-Treasurer, Tristram P. Coffin and Kenneth Goldstein; Editor, John Greenway.

Other Folklore Societies:

North Carolina Folklore Society, S 15-17.

Texas Folklore Society, S 51.

Societies in Related Fields:

ACLS, See S 28-30, S 31-32.

TAX ASPECTS OF LEAVES AND TRAVEL: S 31-32 (Preliminary Draft of ACLS Report).

SUBJECTS IN FOLKLORE

BELIEFS, CUSTOMS, AND SUPERSTITIONS:

Areas: Prison, 317-329 (in USA); Syrian-Lebanese, 46-51 (in USA).

Subjects: Evil Eye Among Christian Syrian-Lebanese in America, 46-51; Prison Lore, 317-329; Tobacco in Folk Cures in Western Society, 99-114.

DOZENS: 337-344, See 369-370.

FOLKSONGS, BALLADS, AND THE LIKE:

Texts: Anglo-American, 156 (Child); German-American, 67-68, See 346-349; Negro, 55-59 (USA).

Types: Bluegrass, 245f. (discussed); Cadence Chants, 56-59; Hillbilly, 195-287 (discussed).

Discussed:

Backgrounds, Informants, etc.: 52f. (Am. Negro); 195-287 (Hillbilly).

Music, Melody, Singing Styles, Instruments: 52f. (Am. Negro); 149-153 (Anglo-Am.), 195-287 (Hillbilly).

Texts, Origins, Meter, etc.: 66-68 (German-Am.), 149-153 (Anglo-Am.), 156-157 (Anglo-Am.), 195-287 (Hillbilly), 372-377 (Anglo-Am.), 346-349 (German-Am.).

FOLKTALES:

Texts: England, 64-65; Mexico, 159, 330-336; Missouri, 68-69; Negro (Africa), 117f. (Ibo); North Carolina, See 295-316; Oceania, 28-45 (Tabiteuea, Gilbert Islands); Prison, 320-323. (USA).

Discussed:
Areas and Ethnic Groups: Ibo of Nigeria, 115-129; Oceania, 28-45 (Tabiteuea, Gilbert Islands), 65-66 (Tahiti, Society Islands); Prison, 317-329 (USA).
General Topics: The Bear's Son in Northern Mexico, 330-336; Borabora of the Silent Paddles and Other Slanderous Sayings of the Tahitians, 65-66; Departure of the *Nshie:* A North Nsukka Ibo Origin Legend, 115-129; "Forgotten" Fart, 64-65; The Forms of Folklore: Prose Narratives, 3-20; Ham Jones: Southern Folk Humorist, 295-316; John the Giant Killer in Mexico, 158-159; Three American Authors as Semi-Folk Artists, 130-135; A Two-Dimensional Scheme for the Classification of Narratives, 21-27.

FOLKLORE AND ANTHROPOLOGY: The Forms of Folklore: Prose Narrative, 3-20; Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film, 143-146; The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation, 136-142; Tobacco in Folk Cures in Western Society, 99-114.

FOLKLORE AND LITERATURE: Der Traum des Baume, 66-68, 346-348, 349; The Forms of Folklore: Prose Narrative, 3-20; Ham Jones: Southern Folk Humorist, 295-316; John Aubrey upon the 17th Earl of Oxford, 64-65; Remarks Preliminary to a Study of Ballad Meter and Ballad Singing, 149-153; The Shaking of the Sheets, 157, 345; The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation, 136-142; Stylistic Features of Proverbs, A Comment, 69; Three American Authors as Semi-Folk Artists, 130-135.

FOLKLORE AND PSYCHOLOGY: Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film, 143-148.

ILLUSTRATIONS: Graphs for the Classification of Narratives, 26.

LANGUAGE (See DOZENS):
Regions and Groups: Prison, 317-329 (USA); Tahitian, 65-66.

MUSICAL NOTATION: 67 (German-Am.), 156 (Anglo-Am.).

PROVERBS:
General Studies: Stylistic Features of Proverbs, A Comment, 69.

TOASTS: 323-325 (Prison in USA).

ETHNIC AND REGIONAL GROUPS

COLORADO: Songs, 67 (German).

ENGLAND: Phrase, 157, 345; Tale, 64-65.

GERMANY: Songs, 67 (in USA via Russia), 346-348. See 349.

HILLBILLIES: 195-287.

KENTUCKY: Marching Chants, 55-59.

LEBANESE: See Syrian-Lebanese.

MARYLAND: Song, 156.

MEXICO: Tales, 159, 330-336.

MISSOURI: Tales, 68-69.

NEGRO LIFE AND CULTURE:
African, 115f. (Ibo).
American, 52f., 369-370. See 317-329 (Prison).

NORTH CAROLINA: Tales, See 295-316.

OCEANIA:
Gilbert Islands (Tabiteuea): Tales, 31f.
Society Islands (Tahiti): Sayings, 65-66; Tales, 65-66.

OHIO: Dozens, 337-344.

PRISONS (USA): Beliefs, Customs, Superstitions, 317-320; Language, 320-323; Tales, 325-328; Toasts, 323-325.

RUSSIA: Song, 67 (German in USA).

SYRIAN-LEBANESE: Beliefs, Customs, Superstitions, 46-51.

SONG TITLES AND FIRST SIGNIFICANT LINES

All you tough guys thinks you're wise, 323.

CADENCE CHANTS (Airborne), 55-59.

THE CONVICT'S WARNING, 324.

DER TRAUM DES BAUME, 67, 346-348. See 349.

Es träumet einer Frau, 67.

I was sittin' in the jail to do a stretch of time, 324.

THE HOBO'S WARNING, See 324.

LADY ISABEL AND THE ELF-KNIGHT (Child 4), 156.

WHEN THE SAINTS GO MARCHING IN, See 56.

TALE TYPES, COMMON INDIAN TALES, AARNE-THOMPSON MOTIFS

TALE TYPES: 301 A, B, and C, 330-336; 327, 159; 328, 159; 650, 330; 1645, 68.

MOTIFS:

B 15.1.2.1 ..... 332, 335
B 635.1 335
D 132.1 334
D 1300.2 159
D 1361.12 159
D 1400.1.4.1 159
D 1421.1 334
D 1521.1 159
D 1720 ..... 332, 335
F 96 ..... 332, 335
F 101.3 334
F 601 335
F 531.17.2 159
F 610 331
F 611.1.1 ..... 331, 335
F 621 335
F 626 ..... 332, 335
F 633 332
F 661.5.3 ..... 331, 335
F 681 ..... 331, 335
G 303.3.1 333
G 303.3.1.6 335
G 303.3.2.3 332
G 303.16.3.1 334
G 501 159
G 510 159
G 512.1.2 159
G 524 159
H 1221 335
H 1271 334
H 1471 334
J 2401 159
L 114.3 335
L 161 335
N 531.1 68
N 538.2 159
R 11.1 335
R 111.1.1 159
R 111.2.1 335
T 68.1 331
T 615 331

INCIDENTS, CHARACTERS, AND THE LIKE BY THE SYSTEM USED IN *AN ANALYTICAL INDEX TO "JAF"*

DECEPTIONS.
- Contests.
  - Food.
    - Excrement Substituted for Food, 36f. See 42f.
    - Steal Own Food to Avoid Losing Weighing Contest, 43.
- Escape.
  - Army (Simulate army by coconut fronds and shells stuck in sand), 65-66.
  - Post Holes (Dig hole inside post to escape), 37.
- Thefts and Cheats.
  - Food (Poor food for good), 36f., 42f., 66.

HUMOR.
- Jokes.
  - Fart ("I had forgot the fart"), 64-65.
  - Ham Jones' Sketches, 295-316.
  - Homosexuals.
    - Ex-convict admires bus-driver's ass rather than girl's legs, 322-323.
    - Leap-frog (Guard says inmates are playing leap-frog), 321.
    - Who's robbing this train, you or Jesse James?, 322.
  - Lay-in (Prison), 322.
  - Prison Guards are Whore's Babies, 321.

MAGIC AND MARVELS.
- Objects and Places.
  - Body Members.
    - Anus, 36f.
- Powers.
  - Dreams, 68.
  - Speech.
    - Strike Bird Dumb by Turning Tongue, 37f.
- Transformations.
  - Flights.
    - Objects Thwart Pursuers, 36f.

MYTHOLOGY.
- Creation and Regulation of Life and the Present Order.
  - Animal Life and Man Created, See 115f.
- Explanatory Tales.
  - Miscellany (How or Why).
    - Nshie. . . . origin, See 115f.
- Human Institutions and Life Established.
  - Culture Heroes
    - Na Areau, 35f.
    - Nshie, 115f.
    - Tareti, 42f.
- Local Legends.
  - African.
    - Ibo, 115f.
  - Oceania.
    - Gilbert Islands (Micronesia, 31f., 42f.
    - Tahiti (Society Islands), 65-66.

WISE AND FOOLISH CONDUCT.
- Peanuts (Man puts 25 gallons of peanuts in barrel, thinks they amount to 200), 321.

JOURNAL OF AMERICAN FOLKLORE

VOLUME 78

Editor
JOHN GREENWAY

Associate Editors
WILLIAM BASCOM
JAN HAROLD BRUNVAND
KENNETH S. GOLDSTEIN
HERBERT HALPERT

Book Review Editor
AMÉRICO PAREDES
W. EDSON RICHMOND

Record Review Editor
D. K. WILGUS

Assistant to the Editor
RUTH GREENWAY

PUBLISHED BY THE AMERICAN FOLKLORE SOCIETY
1965

CONTENTS OF VOLUME 78

Articles

The Forms of Folklore: Prose Narratives — WILLIAM BASCOM 3
A Two-Dimensional Scheme for the Classification of Narratives — C. SCOTT LITTLETON 22
Humorous Narratives About Individual Resistance to Food-Distribution Customs in Tabiteuea, Gilbert Islands — KATHERINE LUOMALA 28
Belief in the Evil Eye Among the Christian Syrian-Lebanese in America — ALIXA NAFF 46
A Collection of Airborne Cadence Chants — GEORGE G. CAREY 52
Tobacco in Folk Cures in Western Society — KATHERINE T. KELL 99
Departure of the Nshie: *A North Nsukka Ibo Origin Legend* — AUSTIN J. SHELTON 115
Three American Authors as Semi-Folk Artists — DONALD M. WINKELMAN 130
The Study of Folklore in Literature and Culture: Identification and Interpretation — ALAN DUNDES 136
Prolegomena to a Study of Traditional Elements in the Erotic Film — FRANK A. HOFFMANN 143
Remarks Preliminary to a Study of Ballad Meter and Ballad Singing — TRISTRAM P. COFFIN 149
An Introduction to the Study of Hillbilly Music — D. K. WILGUS 195
Hillbilly Music: Source and Symbol — ARCHIE GREEN 204
The Skillet Lickers: A Study of a Hillbilly String Band and Its Repertoire — NORMAN COHEN 229
An Introduction to Bluegrass — L. MAYNE SMITH 245
Hillbilly Music: Source and Resource — ED KAHN 257
Current Hillbilly Recordings: A Review Article — D. K. WILGUS 267
Ham Jones: Southern Folk Humorist — RICHARD WALSER 295
Prison Folklore — BRUCE JACKSON 317
The Bear's Son Tale in Northern Mexico — ROBERT A. BARAKAT 330
Ritualized Verbal Insult in White High School Culture — MILLICENT R. AYOUB and STEPHEN A. BARNETT 337

Notes & Queries

John Aubrey Upon the Seventeenth Earl of Oxford — BACIL F. KIRTLEY 64
Borabora of the Silent Paddles and Other Slanderous Sayings of the Tahitians — BEN FINNEY 65
Der Traum des Baume—A Religious Song from the Middle Ages — BEN GRAY LUMPKIN 66
The Treasure at Home — CARL WITHERS 68
Stylistic Features of Proverbs, a Comment — WILLIAM BASCOM 69
"Lady Isabel and the Elf-Knight" from Maryland — DOUGLAS J. MCMILLAN 156
The Shaking of the Sheets — ED CRAY 157
John the Giant Killer in Mexico — ROBERT A. BARAKAT 158
Note: Hillbilly Hootenanny — D. K. WILGUS 287

The Shaking of the Sheets ALBERT B. FRIEDMAN 345
"Der Traum des Baume" ERNST S. DICK 346
The Place of the Song "Der Traum des Baume(s)" JOSEF SZÖVÉRFFY 349
A Garland of Sixteenth-Century Proverbs CHARLES A. HUTTAR 350

OBITUARIES

J. Frank Dobie, 1888-1964 STITH THOMPSON 62
Vincente T. Mendoza, 1894-1964 AMÉRICO PAREDES 154
Eloise Ramsay, 1886-1964 THELMA G. JAMES 155

BOOK REVIEWS

Myth and Cult among Primitive Peoples (Jensen), 70; *The Masks of God, Occidental Mythology* (Campbell), 71; *Introducing Folklore* (Clarke and Clarke), 72; *Pueblo Gods and Myths* (Tyler), 73; *They Called Him Wild Bill. The Life and Adventures of James Butler Hickok* (Rosa), 74; *Lore of Our Land* (Lee and Roberson), 75; *Picardi Mexicana* (Jiménez), 75; *La adivinanza en la Zona de los Ntumu: Tradiciones orales del Bosque Fang* (de Aranzadi), 77; *Atlas der deutschen Volkskunde*, 78; *Notes on the Slavic Religio-Ethical Legends* (Dragomanov), 79; *The Norse Atlantic Saga* (Jones) and *Myth and Religion of the North* (Turville-Petre), 80; *Folk-Song in Buchan and Folk Songs of the North-East* (Greig), 81; *Ballads and Sea Songs from Nova Scotia* (Mackenzie), 82; *Songs the Whalemen Sang* (Huntington), 83; *On the Trail of Negro Folk-songs* (Scarborough), 84; *Folk Songs of the South* (Cox), 86; *Ballads and Songs from Ohio* (Eddy), 86; *The American Play-Party Song* (Botkin), 87; *Annali del Museo Pitrè*, 160; *The Horn Book. Studies in Erotic Folklore and Bibliography* (Legman), 161; *Galla Süd-Äthiopiens* (Haberland), 162; *Legends of Texas* (Dobie) and *Happy Hunting Ground* (Dobie), 163; *The West of the Texas Kid*, 1881-1910: *Recollections of Thomas Edgar Crawford* (Dykes), 164; *Amish Society* (Hostetler), 165; *Sun Father's Way: The Kival Murals of Kuaua* (Dutton), 166; *Cycles of Conquest* (Spicer), 167: *Ethnographic Bibliography of South America* (O'Leary), 169; *Hispanic Riddles from Panama* (Robe), 170; *Cuentos folkloricos de Chile*, Vols. I, II and III (Saavedra), 171; *The Thief of Love, Bengali Tales from Court and Village* (Dimock), 171; *Studies in Japanese Folklore* (Dorson), 172; *Excess and Restraint: Social Control among a New Guinea Mountain People* (Berndt), 174; *The Scots Musical Museum* (Stenhouse), 176; *The Traditional Tunes of the Child Ballads*, Vol. II (Bronson), 177; *The British Traditional Ballad in North America* (Coffin), 178; *Folklore Keeps the Past Alive* (Hudson), 179; *My Indiana* (Leibowitz), 180; *Gravel in My Shoe* (Edwards), 180; *Who Fears the Devil?* (Wellman), 181; *The Bear went Over the Mountain, Tall Tales of American Animals* (Downs), 181; *Twenty-Five Fables* (Montgomerie), 182; Hillbilly Music: *Source and Resource* (Summary essay of works on hillbilly music), 257; *Literature among the Primitives* (Greenway), 351; *Alpha: The Myth of Creation* (Long), 352; *The Wisdom of the Serpent: The Myths of Death, Rebirth, and Resurrection* (Henderson and Oakes), 353; *The Two Hands of God: The Myths of Polarity* (Watts), 354; *Faiths of Man: Encyclopedia of Religions* (Forlong), 355; *Modern Greek Folklore and Ancient Greek Religion: A Study in Survivals* (Lawson), 356; *Hebrew Myths: The Book of Genesis* (Graves and Patai), 356; *Ancient Festivals of "Saturnalia" Type* (Bourboulis), 358; *Cultural Stability and Change among the Montagnais Indians of*

the Lake Melville Region of Labrador (McGee), 358; *A Guide for Field Workers in Folklore* (Goldstein), 360; *Larry Gorman: The Man Who Made the Songs* (Ives), 361; *Pills, Petticoats, and Plows: The Southern Country Store* (Clark), 362; *Ukrainian-Canadian Folklore and Dialectological Texts, Volume 4* (Rudnyckyj), 363; *Lirica narrative de México. El Corrido* (Mendoza), 364; *Finlands svenska Folkdiktning—Aldre dansmelodier* (Andersson), 365; *Ulster Dialects: An Introductory Symposium* (Adams, Braidwood, and R. J. Gregg), 367; *The Middle English Miracles of the Virgin* (Boyd), 367; *Gypsy Folk Tales* (Groome), 368; *Deep Down in the Jungle: Negro Narrative Folklore from the Streets of Philadelphia* (Abrahams), 369; *A Psychiatric Study of Fairy Tales: Their Origin, Meaning and Usefulness* (Heuscher), 370.

RECORD REVIEWS

From the Record Review Editor, 88, 183, 372; *Current Hillbilly Recordings: A Review Article,* 267; *Walking in the Parlor,* 377.

JOURNAL OF AMERICAN FOLKLORE STYLESHEET — JOHN GREENWAY — 93

Index to Volume 78 — TRISTRAM P. COFFIN — 378

AVE ATQUE VALE

Though an editor must publicly express no opinion when changes are made by higher authority in publishers and printers, my outspoken personality compels me to say that although I am excited by the prospect of working with Frank Wardlaw and his staff at the University of Texas Press (all of whom I have personally found to be competent and genial people), I do regret leaving the association of the William Byrd Press of Richmond, Virginia. Vice President Willis A. Shell, Jr., and press foreman Judson Collier have been unfailingly helpful and gracious in making the arduous and difficult work of editing the JOURNAL possible and even at times pleasant. Let them be assured I leave their company with gratitude and the warmest regards.

JOHN GREENWAY